

Bruxelles, 20. studenoga 2025.
(OR. en)

15315/1/25
REV 1

TELECOM 396
CYBER 327
RELEX 1461
COPS 585

ISHOD POSTUPAKA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Delegacije
Br. preth. dok.:	14928/25
Predmet:	Zaključci o daljnjem napretku Međunarodne digitalne strategije za Europsku uniju – zaključci Vijeća (20. studenoga 2025.)

Za delegacije se u prilogu nalaze Zaključci Vijeća o daljnjem napretku Međunarodne digitalne strategije za Europsku uniju, koje je Vijeće za vanjske poslove odobrilo na sastanku održanom 20. studenoga 2025.

Zaključci Vijeća o daljnjem napretku Međunarodne digitalne strategije za Europsku uniju

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

PODSJEĆAJUĆI NA:

- Zaključke Europskog vijeća iz travnja 2024.,
- Strateški kompas za sigurnost i obranu od 25. svibnja 2022.,
- Kompas konkurentnosti za EU od 19. siječnja 2025.,
- Europsku deklaraciju o digitalnim pravima i načelima za digitalno desetljeće od 23. siječnja 2023.,
- Izjavu Europske unije i njezinih država članica o zajedničkom razumijevanju primjene međunarodnog prava na kibernetički prostor od 18. studenoga 2024.,

NADOVEZUJUĆI SE NA:

- Zaključke Vijeća od 18. lipnja 2022. i 26. lipnja 2023. o digitalnoj diplomaciji EU-a,
- Zaključke Vijeća od 21. svibnja 2024. o budućnosti digitalne politike EU-a,
- Zaključke Vijeća od 6. lipnja 2025. o pouzdanoj i otpornoj povezivosti,

I. Digitalizacija i tehnologija kao okosnica vanjskog djelovanja EU-a

1. POZDRAVLJA Zajedničku komunikaciju Komisije i Visokog predstavnika o Međunarodnoj digitalnoj strategiji za Europsku uniju. Strategijom se omogućuje ambiciozan i strateški pristup angažmanu EU-a u digitalnim pitanjima na svjetskoj razini. Cilj joj je povećati tehnološku konkurentnost EU-a u svijetu, poticati inovacije, ojačati sigurnost i obranu, poboljšati sinergiju između digitalnih politika EU-a i ZVSP-a/ZSOP-a, doprinijeti održivoj, sigurnoj i pouzdanoj globalnoj digitalnoj transformaciji te oblikovati tehnološko i digitalno upravljanje na svjetskoj razini u suradnji s partnerskim zemljama. Vrsta suradnje s trećim zemljama i odabir područja suradnje trebali bi biti u skladu s geopolitičkim, geoekonomskim i sigurnosnim interesima EU-a i njegovih država članica;

2. **ISTIČE** transformativnu moć tehnologija u vanjskoj, sigurnosnoj i obrambenoj politici te politici gospodarske sigurnosti EU-a, kao i našoj demokraciji; S obzirom na geopolitičke promjene, brze tehnološke promjene i sve veću globalnu konkurenciju u pogledu inovacija, talenata i ulaganja, ključno je unaprijediti digitalnu transformaciju Europe, ojačati njezinu suverenost i osnažiti vlastiti otvoreni digitalni ekosustav. To iziskuje pojačana međunarodna partnerstva i blisku suradnju s pouzdanim partnerskim zemljama i međunarodnim organizacijama u području digitalnih inovacija i upravljanja.
3. **PONOVNO POTVRĐUJE** svoju predanost antropocentričnom i višedioničkom pristupu upravljanju digitalnim tehnologijama koji se temelji na univerzalnim ljudskim pravima, uključujući rodnu ravnopravnost i nediskriminaciju, te na temeljnim slobodama, demokratskim vrijednostima i načelima vladavine prava;
4. **NAGLAŠAVA** ulogu tehnologije u današnjem geopolitičkom kontekstu i potrebu za ambicioznom digitalnom diplomacijom usmjerenom na djelovanje kako bi se ostvario napredak u pogledu ciljeva EU-a u području vanjske politike, sigurnosti i obrane;
5. **UVIĐA** da je za jačanje konkurentnosti EU-a, zaštitu sigurnosnih i obrambenih interesa EU-a i njegovih država članica te promicanje gospodarske sigurnosti potrebna dublja i šira međunarodna suradnja, među ostalim u području ključnih tehnologija i tehnologija u nastajanju, kao što su umjetna inteligencija, napredna povezivost, poluvodiči i kvantne tehnologije;

II. Izgradnja partnerstava i saveza za Europu

6. **POZDRAVLJA** cilj produbljivanja, proširivanja i povezivanja globalne mreže partnerstava EU-a putem strateškog i uzajamno korisnog pristupa; **PODRŽAVA** uspostavu mreže digitalnog partnerstva kako bi se olakšala suradnja EU-a s pouzdanim partnerskim zemljama. U okviru mreže mogle bi se razmjenjivati informacije, provoditi zajednički projekti i održavati sastanci na političkoj i tehničkoj razini;

7. NAGLAŠAVA važnost pravodobnog i sadržajnog sudjelovanja država članica u razvoju i provedbi EU-ovih digitalnih partnerstava i dijaloga i vijeća za trgovinu i tehnologiju te njihovih prioriteta, uz potpuno poštovanje institucijskog okvira EU-a; ISTIČE vrijednost bliske uključenosti tehnoloških poduzeća iz EU-a i drugih relevantnih dionika, uključujući civilno društvo i istraživačku zajednicu, kako bi se ostvario napredak u pogledu zajedničkih ciljeva;
8. PODUPIRE suradnju s partnerskim zemljama u području europskih rješenja za digitalnu javnu infrastrukturu, kao što su europski okvir za digitalni identitet i europski okvir za interoperabilnost, koji doprinose omogućivanju prekograničnih javnih digitalnih usluga;
9. POZIVA na daljnji razvoj partnerstava u području sigurnosti i obrane iskorištavanjem tehnoloških kapaciteta dvojne namjene, tako da se sigurnosna i obrambena tehnološka industrija EU-a pozicionira kao ključni partner i katalizator inovacija u području ključnih tehnologija i tehnologija u nastajanju; POTIČE Komisiju i Visokog predstavnika da dodatno poboljšaju strateško i uzajamno korisno partnerstvo s NATO-om u pogledu primjene ključnih tehnologija i tehnologija u nastajanju u području sigurnosti i obrane, uz potpuno poštovanje dogovorenih vodećih načela;
10. PODRŽAVA širenje poglavlja o digitalnoj trgovini u sporazumima o slobodnoj trgovini, samostalne sporazume o digitalnoj trgovini ili šire i dublje sporazume o digitalnim partnerstvima i digitalnim dijalogima; ISTIČE važnost slobodnog protoka podataka uz povjerenje između EU-a i partnerskih zemalja u pogledu ostvarivanja napretka kada je riječ o interoperabilnosti i usklađivanja upravljanja podacima i regulacije podataka u skladu sa standardima EU-a;
11. PONOVRNO POTVRĐUJE svoju predanost održivoj i uključivoj globalnoj digitalnoj transformaciji i NAGLAŠAVA važnost bliske suradnje s partnerskim zemljama i dionicima u promicanju okolišno odgovornih digitalnih inovacija; ISTIČE da je potrebno osigurati usklađenost relevantnih partnerstava s ciljevima europskog zelenog plana, kao i s Globalnim digitalnim paktom, Pariškim sporazumom i Programom održivog razvoja do 2030.;

12. NAGLAŠAVA ključnu ulogu digitalne transformacije u kontekstu strategije Global Gateway i paketâ za digitalno gospodarstvo; ISTIČE važnost ostvarivanja napretka u pogledu sigurne i pouzdane povezivosti u međunarodnim inicijativama EU-a. Za premošćivanje digitalnog jaza, unutar zemalja kao i među njima, ključna je napredna povezivost, kao i promicanje digitalne pismenosti;

III. Iskorištavanje uloge i utjecaja tehnološke industrije EU-a u svijetu

13. NAGLAŠAVA istaknutu ulogu tehnoloških poduzeća iz EU-a, uključujući MSP-ove, *start-up*, *scale-up* i velika poduzeća, i njihov ključan doprinos digitalnim partnerstvima EU-a poticanjem suradnje među poduzećima i suradnje između poduzeća i vlada s naglaskom na mogućnostima ulaganja i tehnološkim inovacijama; PREPOZNAJE ključnu ulogu tehnoloških poduzeća iz EU-a u multilateralnim i višedioničkim forumima te potiče veće sudjelovanje u digitalnom upravljanju i normizaciji;

14. POZDRAVLJA stvaranje ponude EU-a za tehnološki sektor, uključujući potporu tehnološkim poduzećima iz EU-a za pristup tržištima partnerskih zemalja. Ponudom bi se, među ostalim, trebalo podupirati uvođenje sigurne i pouzdane povezivosti, digitalne javne infrastrukture te umjetne inteligencije i softverskih rješenja; NAGLAŠAVA da bi ta ponuda trebala biti prilagođena potrebama partnera i da bi njome zajednički trebali upravljati EU i njegove države članice u okviru pristupa Tima Europa. Time će se EU-u omogućiti da se pozicionira kao partner kojeg treće zemlje biraju uz istodobno jačanje inovacija i tehnološkog razvoja unutar EU-a; POTIČE aktivno promicanje ponude EU-a za tehnološki sektor kako bi se osiguralo da europska poduzeća, uključujući MSP-ove, *start-up*, *scale-up* i velika poduzeća, budu informirana i uključena u njezino strukturiranje te da mogu u potpunosti iskoristiti tu inicijativu;

15. POTIČE Komisiju, Visokog predstavnika i države članice da ojačaju digitalnu dimenziju strategije Global Gateway, nastave razvijati digitalne centre u partnerskim zemljama i promiču ponudu EU-a za tehnološki sektor, osobito:

- jačanjem rada na sigurnoj i pouzdanoj digitalnoj infrastrukturi, kao što su održivi podatkovni centri i tvornice umjetne inteligencije te napredna povezivost, uključujući 5G/6G, podmorske vodove i satelitsku povezivost,

- unaprjeđenjem pristupa Tima Europa u digitalnim inicijativama u okviru strategije Global Gateway osiguravanjem koordinacije između država članica i EU-a, uključujući financijske institucije EU-a; ISTIČE važnost suradnje u sjedištu i među delegacijama, misijama i veleposlanstvima, koristeći se dostupnim kapacitetima kao što su mreža za digitalnu diplomaciju i Digitalni razvojni centar,
- iskorištavanjem stručnog znanja inovacijskog ekosustava kako bi se ojačali napori u području digitalne transformacije,
- traženjem prilika za suradnju između ponude EU-a za tehnološki sektor i inicijativa partnerskih zemalja kako bi se iskoristile komplementarnosti i stvorila sinergija;

IV. Partnerstvo za sigurnu i pouzdanu digitalnu transformaciju

16. NAGLAŠAVA da EU treba snažnije raditi na jačanju suradnje s međunarodnim partnerima u području sigurne i pouzdane digitalne infrastrukture, lanaca opskrbe, kibernetičke sigurnosti, otpornosti i suzbijanja kibernetičkih prijetnji; PODRŽAVA daljnji razvoj i provedbu EU-ova paketa instrumenata za kibernetičku diplomaciju u skladu s revidiranim provedbenim smjernicama¹;
17. ISTIČE važnost izgradnje kapaciteta u partnerskim zemljama kako bi se poduprla njihova sigurna i uključiva digitalna transformacija; POTIČE bolju koordinaciju između digitalnog razvoja i napora za izgradnju kibernetičkih kapaciteta, kao i između država članica, EU-a i međunarodnih partnera kako bi se maksimalno povećala usklađenost, učinkovitost i strateški učinak;
18. NAGLAŠAVA potrebu za poštovanjem međunarodnog prava, uključujući međunarodno humanitarno pravo, i promicanjem okvira UN-a za odgovorno ponašanje država u kibernetičkom prostoru; PODRŽAVA kontinuirani angažman EU-a i država članica u oblikovanju globalnog mehanizma UN-a za razvoj u području IKT-a u kontekstu međunarodne sigurnosti i daljnjeg napretka u odgovornom ponašanju država u upotrebi IKT-a te POTIČE kontinuiranu

¹ Revidirane provedbene smjernice za paket instrumenata za kibernetičku diplomaciju, 10289/23.

međunarodnu, bilateralnu i međuregionalnu suradnju s partnerima, uključujući višedioničku zajednicu, u okviru globalnog mehanizma;

19. POZDRAVLJA kontinuiranu predanost borbi protiv inozemnog upletanja i manipuliranja informacijama (FIMI), među ostalim jačanjem kapaciteta partnerskih zemalja, uz istodobno poštovanje demokracije i temeljnih prava, uključujući slobodu izražavanja;

V. Vodeći položaj EU-a u globalnom digitalnom upravljanju

20. ISTIČE da EU mora zadržati vodeću ulogu u globalnom digitalnom i tehnološkom upravljanju, uključujući upravljanje internetom, te nastojati promicati antropocentrično digitalno upravljanje, čvrsto utemeljeno na univerzalnim ljudskim pravima, uključujući rodnu ravnopravnost, temeljne slobode i demokratska načela. To bi se trebalo temeljiti na uključivom višedioničkom pristupu uz aktivno sudjelovanje svih dionika, posebno iz zemalja u razvoju; NAGLAŠAVA ključnu ulogu EU-a i njegovih država članica u proaktivnom stvaranju saveza u višedioničkim i multilateralnim forumima, regionalnim organizacijama i drugim vodećim regulatornim tijelima u području digitalnih usluga te ključnih tehnologija i tehnologija u nastajanju;

21. POTIČE Komisiju i Visokog predstavnika da osiguraju da EU predvodi razvoj i provedbu antropocentričnih svjetskih standarda temeljenih na ljudskim pravima u partnerstvu sa svjetskim dionicima u područjima kao što su sigurna i pouzdana umjetna inteligencija, čipovi, napredna povezivost, kibernetička sigurnost, kvantne tehnologije te otvoren, besplatan, neutralan, globalan, interoperabilan, pouzdan i siguran internet. To obuhvaća olakšavanje aktivnog sudjelovanja u međunarodnim tijelima za normizaciju;

22. NAGLAŠAVA važnost opsežnog sudjelovanja država članica EU-a u ključnim međunarodnim procesima i forumima, kao što su postupak Svjetskog sastanka na vrhu o informacijskom društvu i preispitivanje nakon 20 godina, Forum za upravljanje internetom (IGF) te konferencije i radne skupine Međunarodne unije za telekomunikacije (ITU); PONOVRNO POTVRĐUJE važnost okvira Svjetskog sastanka na vrhu o informacijskom društvu za provedbu Programa održivog razvoja do 2030. i Globalnog digitalnog pakta UN-a, čime se promiču veća usklađenost i koordinacija među postupcima međunarodnog digitalnog upravljanja. EU je čvrsto predan provedbi Globalnog digitalnog pakta;

VI. Sljedeći koraci

23. Vijeće POZIVA Komisiju, Visokog predstavnika i države članice da blisko surađuju u provedbi Međunarodne digitalne strategije EU-a i da iskoriste zamah za jačanje sigurnosti, inovacija i globalne konkurentnosti EU-a;
24. Vijeće POZIVA Komisiju i Visokog predstavnika da redovito ocjenjuju napredak, informiraju države članice i surađuju s njima kada je riječ o tekućim i planiranim aktivnostima za provedbu strategije; POTIČE države članice da redovito izvješćuju o svojim doprinosima provedbi Strategije, posebno o svojim međunarodnim aktivnostima koje je nadopunjuju;
25. Vijeće POZIVA Komisiju, Visokog predstavnika i države članice da zajednički definiraju i ostvare ponudu EU-a za tehnološki sektor, uključujući europski tehnološki ekosustav, poslovnu savjetodavnu skupinu za strategiju Global Gateway i Digitalni razvojni centar; Vijeće POTIČE Komisiju da procijeni prepreke s kojima se poduzeća iz EU-a suočavaju u radu s digitalnim inicijativama strategije Global Gateway;
26. POZIVA Komisiju i Vijeće da ispituju kako poboljšati angažman industrije u globalnim forumima za normizaciju kao što su sektor normizacije ITU-a, Radna skupina za internetski inženjering (IETF), Projekt partnerstava treće generacije (3GPP), Međunarodna organizacija za normizaciju (ISO), Međunarodna elektrotehnička komisija (IEC) i Europski institut za telekomunikacijske norme (ETSI), prema potrebi, u bliskoj suradnji s Europskom konferencijom poštanskih i telekomunikacijskih uprava (CEPT);
27. Vijeće POZIVA Visokog predstavnika da osigura da se ključne tehnologije i tehnologije u nastajanju razmatraju iz perspektive ZVSP-a, ZSOP-a i međunarodne suradnje redovito u Političkom i sigurnosnom odboru (PSO) i na sastanku Vijeća za vanjske poslove (FAC) do studenoga 2026.